

Scala - 1835
Elisir d'amore
in: Donizetti

1334

L. R. TEATRO ALLA SCALA

1835

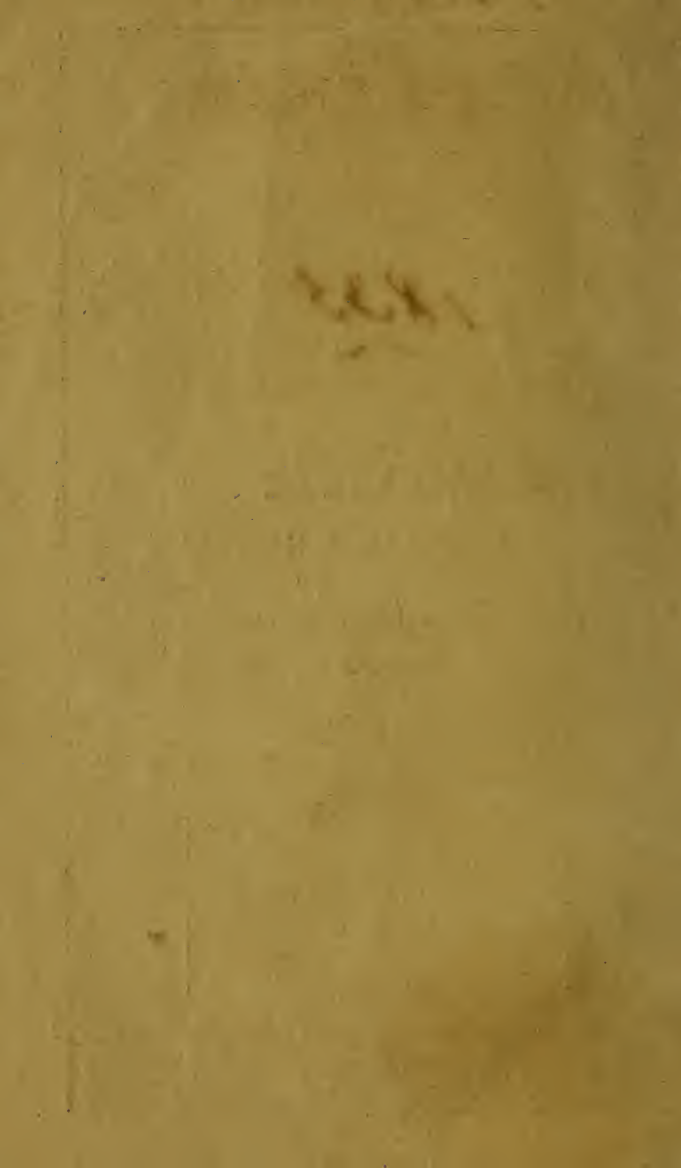
**L'ELISIR
D' AMORE**

Melodramma giocoso

MILANO

PER LUIGI DI GIACOMO PIROLA

M.DCCC.XXXV



L' ELISIR

D' AMORE

MELODRAMMA GIOCO IN DUE ATTI

DA RAPPRESENTARSI

NELL' I. R. TEATRO ALLA SCALA

L' Autunno 1835



MILANO

PER LUIGI DI GIACOMO PIROLA

M. DCCC. XXXV

L. ELLISIR

D. AMORE

REGOLAMENTO GENERALE IN DUE VOLUMI

DI G. ELLISIR

DELLA R. ACCADEMIA DI SCIENZE E LETTERE

I. VOLUME 1834



MILANO

LIBRERIA DI GIOVANNI BELLINI

1834-1835

PERSONAGGI

ATTORI

ADINA, ricca e capricciosa fit-
tajuola.

Sig.^a MALIBRAN MARIA.

NEMORINO, coltivatore, gio-
vane semplice, innamorato
d' Adina.

Sig.^r POGGI ANTONIO.

BELCORE, Sergente di guarni-
gione nel Villaggio.

Sig.^r SALVATORI CELESTINO.

Il Dottor DULCAMARA, Me-
dico ambulante.

Sig.^r FREZZOLINI GIUSEPPE.

GIANNETTA, Villanella.

Sig.^a RUGGERI TERESA.

Villani - Villanelle

Soldati e Suonatori del Reggimento
un Notaro - due Servitori - un Moro.

L' azione è in un Villaggio, nel paese de' Baschi.

Il soggetto è imitato dal Filtro di Scribe. Gli è uno scherzo; e
come tale è presentato ai cortesi Lettori.

FELICE ROMANI.

Musica del Maestro
Signor GAETANO DONIZETTI.

ABBE, non è un altro che il
signor

VERONICO, non è un altro che
il signor

BECCO, non è un altro che
il signor

IL TOSTO BUCCHIA, non è
un altro che

GLAZETTA, non è un altro
che

Il signor
Soldati e Comandante del Reggimento
in Notte - Il signor
Il signor è il signor

Il soggetto è simile a quello del
come tale è

Il signor del
Il signor



ATTO PRIMO



SCENA I.

INGRESSO D'UNA FATTORIA.

Campagna in fondo ove scorre un ruscello, sulla cui riva alcune lavandaje preparano il bucato. In mezzo un grand' albero.

GIANNETTA, MIETITORI e MIETITRICI.

ADINA siede in disparte leggendo. NEMORINO l'osserva da lontano.

GIANNETTA e CORO.

Bel conforto al mietitore,
Quando il Sol più ferve e bolle,
Sotto un faggio, appiè di un colle,
Riposarsi e respirar!
Del meriggio il vivo ardore
Tempran l'ombre e il rio corrente;
Ma d'amor la vampa ardente
Ombra o rio non può temperar.
Fortunato il mietitore
Che da lui si può guardar!

NEM. Quanto è bella, quanto è cara!
Più la vedo, e più mi piace...
Ma in quel cor non son capace
Lieve affetto ad inspirar.

Essa legge, studia, impara...

Non vi ha cosa ad essa ignota...

Io son sempre un idiota,

Io non so che sospirar.

Chi la mente mi rischiara?

Chi m'insegna a farmi amar?

ADI. Benedette queste carte! (ridendo)

È bizzarra l'avventura.

GIA. Di che ridi? fanne a parte

Di tua lepida lettura.

ADI. È la storia di Tristano,

È una cronaca d'amor.

CORO Leggi leggi.

NEM. (A lei pian piano)

Vo' accostarmi, entrar fra lor.)

ADI. *Della crudele Isotta* (legge)

Il bel Tristano ardea,

Nè fil di speme avea

Di possederla un dì.

Quando si trasse al piede

Di saggio incantatore,

Che in un vassel gli diede

Certo elisir d'amore,

Per cui la bella Isotta

Da lui più non fuggì.

TUTTI.

Elisir di sì perfetta,

Di sì rara qualità,

Ne sapessi la ricetta,

Conoscessi chi ti fa!

ADI. *Appena ei bebbe un sorso*

...Del magico vassel,

Che tosto il cor rubellon

D'Isotta intenerì.

Cambiata in un istante

Quella beltà crudele

Fu di Tristano amante;

Visse a Tristan fedele;

E quel primiero sorso

Per sempre ei benedì.

TUTTI.

Elisir di sì perfetta,

Di sì rara qualità,

Ne sapessi la ricetta,

Conoscessi chi ti fa!

SCENA II.

Suona il tamburo, tutti si alzano. Giunge BELCORE guidando un drappello di soldati che rimangono schierati nel fondo. Si appressa ad ADINA, la saluta e le presenta un mazzetto.

BEL. Come Paride vezzoso
 Porse il pomo alla più bella,
 Mia diletta villanella,
 Io ti porgo questi fior'.
 Ma di lui più glorioso,
 Più di lui felice io sono,
 Poichè in premio del mio dono
 Ne riporto il tuo bel cor.

ADI. (È modesto il signorino!) *(alle donne)*

GIA. CORO (Sì, davvero.)

NEM. (Oh! mio dispetto!)

BEL. Veggo chiaro in quel visino
 Ch'io fo breccia nel tuo petto.
 Non è cosa sorprendente;
 Son galante, son Sergente;
 Non v'ha bella che resista

Alla vista - d' un cimiero;
 Cede a Marte, Iddio guerriero,
 Fin la madre dell' Amor.

ADI. (È modesto!)

GIA. CORO (Sì, davvero.)

NEM. (Essa ride... oh! mio dolor!)

BEL. Or se m'ami, com'io t'amo,
 Che più tardi a render l'armi?
 Idol mio, capitoliamo:

In qual dì vuoi tu sposarmi?

ADI. { Signorino, io non ho fretta:

Un tantin pensar ci vo'.

NEM. { (Me infelice! s'ella accetta,
 Disperato io morirò.)

TUTTI.

BEL. { Più tempo invan non perdere:

Volano i giorni e l'ore:

In guerra ed in amore

È fallo l'indugiar.

Al vincitore arrenditi;

Da me non puoi scappar.

ADI. { Vedete di quest'uomini,

Vedete un po' la boria!

Già cantano vittoria

Innanzi di pugnar.

Non è, non è sì facile

Adina a conquistar.

NEM. { (Un po' del suo coraggio

Amor mi desse almeno!

Direi siccome io peno,

Pietà potrei trovar.

Ma sono troppo timido,

Ma non poss'io parlar.)

GIA. { (Davver, saria da ridere
 Se Adina ci cascasse,
 Se tutti vendicasse
 CORO { Codesto militar!
 Sì, sì; ma è volpe vecchia;
 E a lei non si può far.)

BEL. Intanto, o mia ragazza,
 Occuperò la piazza. - Alcuni istanti
 Concedi a' miei guerrieri
 Al coperto posar.

ADI. Ben volontieri.

Mi chiamo fortunata
 Di potervi offerir una bottiglia.

BEL. Obbligato. (Io son già della famiglia.)

ADI. Voi ripigliar potete
 Gl'interrotti lavori. Il Sol declina.

TUTTI Andiamo, andiamo. (*partono Bel., Gia. e il Coro*)

SCENA III.

NEMORINO e ADINA.

NEM. Una parola, o Adina.

ADI. L'usata seccatura!
 I soliti sospir! Faresti meglio
 A recarti in città presso tuo zio,
 Che si dice malato, e gravemente.

NEM. Il suo mal non è niente - appresso al mio.
 Partirmi non poss'io...
 Mille volte il tentai...

ADI. Ma s'egli more,
 E lascia crede un altro?...

NEM. E che m'importa?...

ADI. Morrai di fame, e senza appoggio alcuno...

NEM. O di fame o d'amor... per me è tutt'uno...

ADI. Odimi. Tu sei buono,
Modesto sei, nè al par di quel Sergente
Ti credi certo d'ispirarmi affetto;
Così ti parlo schietto,
E ti dico che invano amor tu speri,
Che capricciosa io sono; e non v'ha brama,
Che in me tosto non muoja appena è desta.

NEM. Oh! Adina!... e perchè mai?...

ADI. Bella richiesta!

Chiedi all'aura lusinghiera

Perchè vola senza posa

Or sul giglio, or sulla rosa,

Or sul prato, or sul ruscel:

Ti dirà che è in lei natura

L'esser mobile e infedel.

NEM. Dunque io deggio?...

ADI. All'amor mio

Rinunziar, fuggir da me.

NEM. Cara Adina!... non poss'io.

ADI. Tu no 'l puoi? perchè?

NEM. Perchè!

Chiedi al rio perchè gemente

Dalla balza, ov'ebbe vita,

Corre al mar che a sè l'invita,

E nel mar se'n va a morir:

Ti dirà che lo strascina

Un poter che non sa dir.

ADI. Dunque vuoi?...

NEM. Morir com'esso;

Ma morir seguendo te.

ADI. Ama altròve: è a te concesso.

NEM. Ah! possibile non è.

(a 2)

ADI. Per guarir da tal pazzia,

Chè è pazzia l'amor costante, O...

Dêi seguir l'usanza mia,
Ogni dì cambiar d'amante.
Come chiodo scaccia chiodo,
Così amor discaccia amor.

In tal guisa io rido e godo,
In tal guisa ho sciolto il cor.

NEM. Ah! te sola io vedo, io sento,
Giorno e notte, in ogni oggetto:
D'obbliarti invano io tento,
Il tuo viso ho sculto in petto...
Col cambiarsi qual tu fai,
Può cambiarsi ogn'altro amor.
Ma non può, non può giammai,
Il primiero uscir dal cor. (partono)

SCENA IV.

PIAZZA NEL VILLAGGIO.

Osteria della Pernice da un lato.

PAESANI che vanno e vengono. Odesi un suono di tromba:
escono dalle case DONNE e UOMINI con curiosità.

DON. Che vuol dire cotesta sonata?

UOM. La gran nuova! venite a vedere.

DON. Cos'è stato?

UOM. In carrozza dorata

È arrivato un signor forestiere.

Se vedeste che nobil sembiante!

Che vestito! che treno brillante!

TUTTI Certo, certo egli è un gran personaggio...

Un Barone, un Marchese in viaggio...

Qualche Grande che corre la posta...

Forse un Duca... fors'anche di più.

Osservate... si avvanza... si accosta:

Giù i berretti, i cappelli giù, giù.

SCENA V.

Il Dottore DULCAMARA sopra un carro dorato, in piedi. Dietro ad esso un scrivitore che suona la tromba. Tutti i PAESANI lo circondano.

DUL. Udite, udite, o rustici;
Attenti, non fiate.
Io già suppongo e immagino
Che al par di me sappiate,
Ch'io sono quel gran Medico,
Dottore enciclopedico,
Chiamato Dulcamara,
La cui virtù preclara,
E i portenti infiniti
Son noti in tutto il Mondo... e in altri siti.
Benefattor degli uomini,
Riparator de' mali,
In pochi giorni io sgombero,
Io spazzo gli spedali,
E la salute a vendere
Per tutto il Mondo io vo.
Compratela, compratela,
Per poco io ve la do.
È questo l'odontalgico
Mirabile liquore.
Dei topi e delle cimici
Possente distruttore,
I cui certificati
Autentici, bollati,
Toccar, vedere e leggere
A ciaschedun farò.
Per questo mio specifico
Simpatico, prolifico

Un uom settuagenario
E valetudinario,
Nonno di dieci bamboli
Ancora diventò.

Per questo *Tocca e sana*
In breve settimana
Più d'un' afflitta vedova
Di piangere cessò.

O voi, matrone rigide,
Ringiovanir bramate?
Le vostre rughe incomode
Con esse cancellate.
Volete voi donzelle
Ben liscia aver la pelle?
Voi giovani galanti
Per sempre avere amanti?
Comprate il mio specifico,
Per poco io ve lo do.

Ei move i paralitici,
Spedisce gli apopletici,
Gli asmatici, gli asfitici,
Gl'isterici, i diabetici;
Guarisce timpanitidi,
E scrofole e rachitidi,
E fino il mal di fegato
Che in moda diventò.

Comprate il mio specifico,
Per poco io ve lo do.

L'ho portato per la posta
Da lontano mille miglia.
Mi direte: quanto costa?
Quanto vale la bottiglia?
Cento scudi?... trenta?... venti?...
No... nessuno si sgomenti.
Per provarvi il mio contento

Di sì amico accoglimento,
Io vi voglio, o buona gente,
Uno scudo regalar.

CORO Uno scudo! veramente?
Più brav'uom non si può dar.

DUL. Ecco qua: così stupendo,
Sì balsamico elisire,
Tutta Europa sa ch'io vendo
Niente men di nove lire:
Ma siccome è pur palese,
Ch'io son nato nel paese,
Per tre lire a voi lo cedo,
Sol tre lire a voi richiedo;
Così chiaro è come il Sole,
Che a ciascuno che lo vuole
Uno scudo bello e netto
In saccoccia io faccio entrar.
Ah! di patria il caldo affetto
Gran miracoli può far.

CORO È verissimo: porgete.
Oh! il brav'uom, Dottor, che siete.
Noi ci abbiám del vostro arrivo
Lungamente a ricordar.

SCENA VI.

NEMORINO, e detti.

NEM. (Ardir. Ha forse il Cielo
Mandato espressamente per mio bene
Quest'uom miracoloso nel villaggio.
Della scienza sua voglio far saggio.)
Dottore... perdonate...
È ver che possediate
Segreti portentosi?...

DUL. Sorprendenti.

La mia saccoccia è di Pandora il vaso.

NEM. Avreste voi... per caso...

La bevanda amorosa

Della regina Isotta?

DUL. Ah!... ché?... che cosa?

NEM. Voglio dire... lo stupendo

Elisir che desta amore...

DUL. Ah! sì, sì, capisco, intendo.

Io ne son distillatore.

NEM. E fia vero?

DUL. Se ne fa

Gran consumo in questa età.

NEM. Oh! fortuna!... e ne vendete?

DUL. Ogni giorno, a tutto il Mondo.

NEM. E qual prezzo ne volete?

DUL. Poco... assai... cioè... secondo...

NEM. Un zecchin... null'altro ho qua...

DUL. È la somma che ci va.

NEM. Ah! prendetelo, Dottore.

DUL. Ecco il magico liquore.

NEM. Obbligato, ah! sì obbligato!

Son felice, son rinato.

Elisir di tal bontà,

Benedetto chi ti fa!

DUL. (Nel paese che ho girato
Più d'un gonzo ho ritrovato,
Ma un eguale in verità
Non ve n'è, non se ne dà.)

NEM. Ehi!... Dottore... un momentino...
In qual modo usar si puote?

DUL. Con riguardo, pian pianino

La bottiglia un po' si scote...

Poi si stura... ma si bada...

Che il vapor non se ne vada.

Quindi al labbro lo avvicini,

E lo bevi a centellini,
E l'effetto sorprendente
Non ne tardi a conseguir.

NEM. Sul momento?

DUL. A dire il vero,
Necessario è un giorno intero.
(Tanto tempo sufficiente
Per cavarmela e fuggir.)

NEM. E il sapore?...

DUL. Egli è eccellente...
(È Bordò, non elisir.)

NEM. Obbligato, ah! sì, obbligato!

Son felice, son rinato.

Elisir di tal bontà,

Benedetto chi ti fa!

DUL. (Nei paesi che ho girato
Più d'un gonzo ho ritrovato;
Ma un eguale in verità
Non ve n'è, non se ne dà.)
Giovinotto! ehi! ehi!

NEM. Signore!

DUL. Sovra ciò... silenzio... sai?

Oggidì spacciar l'amore

È un affar geloso assai.

Impacciar se ne potria

Un tantin l'Autorità.

NEM. Ve ne do la fede mia:

Nè anche un'anima il saprà.

(a 2.)

DUL. Va, mortale avventurato;

Un tesoro io t'ho donato:

Tutto il sesso femminile

Te doman sospirerà.

(Ma doman di buon mattino

Ben lontan sarò di qua.)

NEM. Ah! Dottor, vi do parola
 Ch'io berrò per una sola:
 Nè per altra, e sia pur bella,
 Nè una stilla avanzerà.
 (Veramente amica stella
 Ha costui condotto qua.) *(Dul. entra nell'ost.)*

SCENA VII.

NEMORINO.

Caro elisir! sei mio!
 Sì, tutto mio... — Com'esser dee possente
 La tua virtù, se, non bevuto ancora,
 Di tanta gioja già mi colmi il petto!
 Ma perchè mai l'effetto
 Non ne poss'io vedere
 Prima che un giorno inter non sia trascorso?
 Bevasi. — Oh! buono! — Oh! caro! — un altro sorso.
 Oh! qual di vena in vena
 Dolce calor mi scorre!... ah! forse anch'essa...
 Forse la fiamma istessa
 Incomincia a sentir... Certo la sente...
 Me l'annunzia la gioja e l'appetito
 Che in me si risvegliò tutto in un tratto.

*(siede sulla panca dell'ostèria: si cava di saccoccia pane
 e frutti e mangia cantando a gola piena)*

La rà, la rà, la rà.

SCENA VIII.

ADINA e detto.

ADI. (Chi è quel matto?
 Traveggo, o è Nemorino?)

Così allegro! e perchè?)

NEM. (Diamine! è dessa...

(*si alza per correre a lei, ma si arresta.*)

Ma no... non ci appressiam. De' miei sospiri

Non si stanchi per or. Tant'è... domani

Adorar mi dovrà quel cor spietato.)

ADI. (Non mi guarda neppur! com'è cambiato!)

NEM. La rà, la rà, la lera!

Larà, larà, larà.

ADI. (Non so se è finta o vera

La sua giocondità.)

NEM. (Finora amor non sente.)

ADI. (Vuol far l'indifferente.)

NEM. (Esulti pur la barbara

Per poco alle mie pene!

Domani avranno termine,

Domani mi amerà.)

ADI. (Spezzar vorria lo stolido,

Gettar le sue catene;

Ma gravi più del solito

Pesar le sentirà.)

NEM. La rà, là rà...

ADI. Bravissimo! (*avvicinandosi a lui*)

La lezion ti giova.

NEM. È ver: la metto in opera

Così, per una prova.

ADI. Dunque il soffrir primiero?...

NEM. Dimenticarlo io spero.

ADI. Dunque l'antico fuoco?...

NEM. Si estinguerà fra poco.

Ancora un giorno solo,

E il core guarirà.

ADI. Davver me ne consolo...

Ma pure... si vedrà.

NEM. { (Esulti pur la barbara
 Per poco alle mie pene!
 Domani avranno termine,
 Domani mi amerà.)

ADI. { (Spezzar vorria lo stolido,
 Gettar le sue catene;
 Ma gravi più del solito
 Pesar le sentirà.)

SCENA IX.

BELCORE *di dentro, indi in iscena, e detti.*

BEL. Tran tran, tran tran, tran tran.
 In guerra ed in amore
 L'assedio annoja e stanca.

ADI. (A tempo vien Belcore.)

NEM. (È qua quel seccator.)

BEL. Io vado all'arma bianca *(uscendo)*
 In guerra ed in amor.

ADI. Ebben, gentil Sergente,
 La piazza vi è piaciuta?

BEL. Difesa è bravamente,
 E invano ell'è battuta.

ADI. E non vi dice il core
 Che presto cederà? ...

BEL. Ah! lo volesse amore!

ADI. Vedrete che vorrà.

BEL. Quando? saria possibile!

NEM. (A mio dispetto io tremo.)

BEL. Favella, o mio bell'angelo.

Quando ci sposteremo?

ADI. Prestissimo.

NEM. (Che sento?)

BEL. Ma quando?

ADI. Fra sei dì. *(guardando Nem.)*

BEL. Oh! gioja! son contento.

NEM. Ah! ah! va ben così.

BEL. (Che cosa trova a ridere
Cotesto scimunito?
Or or lo piglio a scoppole
Se non va via di qua.)

ADI. (E può sì lieto ed ilare
Sentir che mi marito!
Non posso più nascondere
La rabbia che mi fa.)

NEM. (Gradasso! ei già s'immagina
Toccar il ciel col dito:
Ma tesa è già la trappola,
Doman se ne avvedrà.)

SCENA X.

*Suona il tamburo: esce GIANNETTA con le contadine,
indi accorrono i soldati di BELCORE.*

GIA. Signor Sergente, signor Sergente,
Di voi richiede la vostra gente.

BEL. Son qua: che è stato? perchè tal fretta?

SOL. Son due minuti che una staffetta
Non so qual ordine per voi recò.

BEL. Il Capitano... ah! ah! va bene. (leggendo)
Su, camerata: partir conviene.

CORI Partire!... e quando?

BEL. Doman mattina.

CORI O Ciel, sì presto!

NEM. (Afflitta è Adina.)

BEL. Espresso è l'ordine — che dir non so.

CORI Maladettissima combinazione!

Cambiar sì spesso di guarnigione!

Dover ^{gli}
le amanti abbandonar.

- BEL. Espresso è l'ordine — non so che far.
Carina, udisti? domani addio! (ad Adi.)
Almen ricordati dell'amor mio.
- NEM. (Si, sì, domani ne udrai la nuova.)
- ADI. Di mia costanza ti darò prova:
La mia promessa rammenterò.
- NEM. (Si, sì, domani te lo dirò.)
- BEL. Se a mantenerla tu sei disposta,
Chè non anticipi? che mai ti costa?
Fin da quest'oggi non puoi sposarmi?
- NEM. (Fin da quest'oggi!)
- ADI. (osservando Nem.) (Si turba, parmi.)
Ebben; quest'oggi...
- NEM. Quest'oggi! o Adina!
Quest'oggi, dici?...
- ADI. E perchè no?
- NEM. Aspetta almeno fin domattina.
- BEL. E tu che c'entri? vediamo un po'.
TUTTI.
- NEM. Adina, credimi, te ne scongiuro...
Non puoi sposarlo... te ne assicuro...
Aspetta ancora... un giorno appena...
Un breve giorno... io so perchè.
Domani, o cara, ne avresti pena,
Te ne dorresti al par di me.
- BEL. Il Ciel ringrazia, o babbuino,
Che matto, - o preso tu sei dal vino!
Ti avrei strozzato, ridotto in brani,
Se in questo istante tu fossi in te.
In fin ch'io tengo a fren le mani,
Va via, buffone, ti ascondi a me.
- ADI. Lo compatite, egli è un ragazzo:
Un malaccorto, un mezzo pazzo:
Si è fitto in capo ch'io debba amarlo,
Perch'ei delira d'amor per me.

(Vo' vendicarmi, vo' tormentarlo,
Vo' che pentito mi cada al piè.)

GIA. Vedete un poco quel semplicione.

e (Ha pur la strana presunzione:)

CORI Ei pensa farla ad un Sergente,
A un uom di mondo, cui par non è.

Oh! sì per bacco, è veramente

La bella Adina bocconi per te!

ADI. Andiamo, Belcore, - Si avverta il Notaro.

NEM. Dottore! Dottore! - Soccorso! riparo!

GIA. e CORI È mattò davvero.

ADI. (Me l'hai da pagar.)

A lieto convito, - Amici, v'invito:

BEL. Giannetta, ragazze, - Vi aspetto a ballar.

GIA. e CORI Un ballo! un banchetto!

Chi può ricusar?

TUTTI

ADI. BEL. GIA. e CORI.

Fra lieti concetti - gioconda brigata,

Vogliamo contenti - passar la giornata:

Presente alla festa - Amore verrà.

(Ei perde la testa:

Da rider mi fa.)

NEM. Mi sprezza il Sergente - mi burla l'ingrata,

Zimbello alla gente - mi fa la spietata.

L'oppresso mio core - più speme non ha.

Dottore! Dottore!

Soccorso! pietà! (Ad. dà la mano

Bel. Nem. si smania; gli astanti lo dileggiano.)

CALA IL SIPARIO.



ATTO SECONDO

SCENA I.

INTERNO DELLA FATTORIA D'ADINA.

ADINA, BELCORE, DULCAMARA e GIANNETTA seduti a tavola.
Gli abitanti del villaggio in piedi bevendo e cantando. Di contro i suonatori del reggimento.

CORO
Cantiamo, facciam brindisi
A sposi così amabili.
Per lor sian lunghi e stabili
I giorni del piacer.

BEL.
Per me l'amore e il vino.
Due Numi ognor saranno.
Compensan d'ogni affanno
La donna ed il bicchier.

ADI.
(Ci fosse Nemorino!
Me la vorrei goder.)

CORO
Cantiamo, facciam brindisi
A sposi così amabili.
Per lor sian lunghi e stabili
I giorni del piacer.

DUL.

Poichè cantar vi alletta,
 Uditemi, Signori.
 Ho qua una canzonetta
 Di fresco data fuori,
 Vivace, graziosa
 Che gusto vi può dar;
 Purchè la bella sposa
 Mi voglia secondar.

TUTTI

Sì, sì, l'avremo cara:
 Dev'esser cosa rara,
 Se il grande Dulcamara
 È giunta a contentar.

DUL.

La Nina Gondoliera, (cava di saccoccia al-
cuni librettini, e ne dà uno ad Adina)
E il Senator Tredenti.
Barcaruola a due voci. - Attenti.

TUTTI

Attenti.

STROFA I.

DUL.

Io son ricco, e tu sei bella,
Io ducati e vezzi hai tu:
Perchè a me sarai rubella,
Nina mia, che vuoi di più?

ADI.

Quale onore! - Un Senatore
Me d'amore - supplicar!
Ma, modesta gondoliera,
Un par mio mi vo' sposar.

DUL.

Idol mio, non più rigor;
Fa felice un Senator.

ADI.

Eccellenza, troppo onor.
Io non merto un Senator.

STROFA II.

DUL.

Adorata Barcaruola,
Prendi l'oro e lascia amor;

*Lieve è questo , e lieve vola ;
Pesa quello , e resta ognor.*

ADI. *Quale onore ! - Un Senatore
Me d' amore - supplicar !
Ma Zanetto - è giovinetto ;
Ei mi piace , e il vo' sposar.*

DUL. { *Idol mio non più rigor ;
Fa felice un Senator.*

ADI. { *Eccellenza ! troppo onor.
Io non merto un Senator.*

TUTTI *Bravo , bravo Dulcamara !
La canzone è cosa rara.
Sceglie meglio non può certo
Il più esperto - cantator.*

DUL. *Il Dottore Dulcamara
In ogni arte è professor. (viene un notaro)*

BEL. *Silenzio ! - È qua il Notaro ,
Che viene a compier l' atto
Di mia felicità.*

TUTTI *Sia il ben venuto !*

DUL. *T' abbraccio , e ti saluto
O medico d' Amor , spezial d' Imene.*

ADI. *(Giunto è il Notaro , e Nemorin non viene !)*

BEL. *Andiam , mia bella Venere ...
Ma in quelle luci tenere
Qual veggio nuvoletto ?*

ADI. *Non è niente.
(S'egli non è presente,
Compita non mi par la mia vendetta.)*

BEL. *Andiamo a segnar l'atto : il tempo affretta.*

TUTTI *Cantiamo ancora un brindisi
A sposi così amabili :
Per lor sian lunghi e stabili
I giorni del piacer. (partono tutti. Dul. ri-
torna indietro , e si rimette a tavola)*

SCENA II.

DULCAMARA, *indi* NEMORINO.

DUL. Le feste nuziali

Son piacevoli assai; ma quel che in esse

Mi dà maggior diletto

È l'amabile vista del banchetto.

NEM. Ho veduto il Notaro:

(*sopra pensiero*)

Sì, l'ho veduto... Non v'ha più speranza,

Nemorino, per te; spezzato ho il core.

DUL. *Idol mio non più rigor; (cantando fra i denti)*

Fa felice un Senator.

NEM.

Voi qui, Dottore!

DUL. Sì, m'han voluto a pranzo

Questi amabili sposi, e mi diverto

Con questi avanzi.

NEM.

Ed io son disperato,

Fuori di me son io. Dottore, ho d'uopo

D'essere amato... prima di domani...

Adesso... su due piè.

DUL. (*s'alza*)

(*Cospetto, è matto!*)

Recipe l'elisir, e il colpo è fatto.

NEM. E veramente amato

Sarò da lei?..

DUL.

Da tutte: io te 'l prometto.

Se anticipar l'effetto

Dell'elisir tu vuoi, bevine tosto

Un'altra dose. (*Io parto fra mezz'ora.*)

NEM. Caro Dottor, una bottiglia ancora.

DUL. Ben volontier. Mi piace

Giovare a' bisognosi. - Hai tu danaro?

NEM. Ah! non ne ho più.

DUL.

Mio caro,

La cosa cambia aspetto. A me verrai
Subito che ne avrai. - Vieni a trovarmi.
Qui presso, alla Pernice.
Ci hai tempo un quarto d'ora. *(parte)*

SCENA III.

NEMORINO, *indi* BELCORE.

NEM. *(si getta sopra una panca)* Oh! me infelice!

BEL. La donna è un animale
Stravagante davvero. Adina m'ama,
Di sposarmi è contenta, e differire
Pur vuol fino a sta sera!

NEM. *(Ecco il rivale!*
Mi spezzerei la testa di mia mano.)

BEL. *(Ebbene - che cos'ha questo baggiano?)*
Ehi, ehi, quel giovinotto!
Cos'hai che ti disperi?

NEM. Io mi dispero...
Perchè non ho danaro... e non so come,
Non so dove trovarne.

BEL. Eh! scimunito!
Se danari non hai,
Fatti soldato... e venti scudi avrai.

NEM. Venti scudi!

BEL. E ben sonanti.

NEM. Quando? adesso?

BEL. Sul momento.

NEM. *(Che far deggio?)*

BEL. E coi contanti,
Gloria e onore al reggimento.

NEM. Ah! non è l'ambizione,
Che seduce questo cor.

BEL. Se è l'amore, in guarnigione
Non ti può mancar l'amor.

(a 2)

NEM. (Ai perigli della guerra
Io so ben che esposto sono:
Che doman la patria terra,
Zio, congiunti, ahimè, abbandonano...
Ma so pur che, fuor di questa,
Altra strada a me non resta
Per poter del cor d'Adina
Un sol giorno trionfar.

Ah! chi un giorno ottiene Adina
Fin la vita può lasciar.)

BEL. Del tamburo al suon vivace,
Tra le file e le bandiere,
Aggirarsi amor si piace
Con le vispe vivandiere:
Sempre lieto, sempre gajo
Ha di belle un centinajo;
Di costanza non s'annoja,
Non si perde a sospirar.

Credi a me: la vera gioja
Accompagna il militar.

NEM. Venti scudi!

BEL. Su due piedi.

NEM. Ebben, vada. Li prepara.

BEL. Ma la carta che tu vedi
Pria di tutto dêi segnar.

Qua una croce. (*Nem. segna e prende la borsa*)

NEM. (Dulcamara)

Volo tosto a ricercar.)

(a 2)

BEL. Qua la mano, giovinotto,
Dell'acquisto mi consolo:
In complesso, sopra e sotto

Tu mi sembri un buon figliuolo,
Sarai presto Caporale,
Se me prendi ad esemplar.
(Ho ingaggiato il mio rivale:
Anche questa è da contar.)

NEM.

Ah! non sai chi m'ha ridotto
A tal passo, a tal partito:
Tu non sai qual cor sta sotto
A quest'umile vestito;
Quel che a me tal somma vale
Non potresti immaginar.
(Ah! non v'ha tesoro eguale,
Se riesce a farmi amar.)

(partono)

SCENA IV.

RUSTICO CORTILE APERTO NEL FONDO.

GIANNETTA, e PAESANE.

CORO Saria possibile?

GIA. Possibilissimo.

CORO Non è probabile.

GIA. Probabilissimo.

CORO Ma come mai? - ma d'onde il sai?
Chi te lo disse? chi è? dov'è?

GIA. Non fate strepito: parlate piano:
Non anco spargere si può l'arcano.
È noto solo - al merciajuolo;
Che in confidenza l'ha detto a me.

CORO Il merciajuolo! l'ha detto a te!
Sarà verissimo... oh! bella affè!

GIA. Sappiate dunque che l'altro dì
Di Nemorino lo zio morì;
Che al giovinotto lasciato egli ha

Cospicua, immensa eredità.
Ma zitte... piano... per carità.
Non deve dirsi.

CORO Non si dirà.

TUTTE Or Nemorino è milionario...

È l'Epulone del circondario...

Un uom di vaglia, un buon partito...

Felice quella cui fia marito!

Ma zitte... piano... per carità

Non deve dirsi, non si dirà. (*veggono Nem.
che si avvicina, si ritirano in disparte*)

SCENA V.

NEMORINO, e dette.

NEM. Dell'elisir mirabile
Bevuto ho in abbondanza,
E mi promette il Medico
Cortese ogni beltà.

In me maggior del solito
Rinata è la speranza,
L'effetto di quel farmaco
Già, già sentir si fa.

CORO (È ognor negletto ed úmile:
La cosa ancor non sa.)

NEM. Andiam. (*per uscire*)

GIA. CORO Serva umilissima. (*inchinandolo*)

NEM. Giannetta!

CORO (*l'una dopo l'altra*) A voi m'inchino.

NEM. (Cos'han coteste giovani?) (*fra sè mara-*

GIA. CORO Caro quel Nemorino! (*vigliato*)

Davvero ch'egli è amabile;

Ha l'aria da Signor.

NEM. (Capisco: è questa l'opera
Del magico liquor.)

SCENA VI.

ADINA e DULCAMARA in disparte meravigliati
al veder NEMORINO corteggiato dalle VILLANELLE, e detti.

ADI. DUL. Che vedo?

NEM. Ah! ah! è bellissima!

Dottor, diceste il vero. (*vedendo Dul.*)

Già per virtù simpatica

Toccato ho a tutte il cor.

ADI. Che sento?

DUL. E il deggio credere!

Vi piace! (*alle Paesane*).

CORO Oh! sì, davvero.

È un giovane che merita

Da noi riguardo e onor.

TUTTI.

DUL. (Io cado dalle nuvole,
Il caso è strano e novo;
Sarei d'un filtro magico
Davvero possessor!)

NEM. (Non ho parole a esprimere
Il giubilo ch'io provo;
Se tutte, tutte m'amano,
Dev'ella amarmi ancor.)

ADI. (Credea trovarlo a piangere,
E in gioco e in feste il trovo;
Ah! non saria possibile,
Se a me pensasse ancor!)

GIA. CORO (Oh! il vago, il caro giovane!
Da lui più non mi movo:
Vo' fare l'impossibile
Per inspirargli amor.)

GIA. Qui presso all'ombra aperto è il ballo
Voi pur verrete? *(a Nem.)*

NEM. Oh! senza fallo.

GIA. CORO E ballerete?

GIA. Con me.

CORO Con me.

GIA. Io son la prima.

CORO Son io, son io.

GIA. Io l'ho impegnato.

CORO Anch'io, anch'io.

GIA. CORO Venite. *(strappandoselo l'una dall'altra)*

NEM. Piano.

CORO Scegliete.

NEM. Adesso.

Te per la prima *(a Gia.)*; poi te, poi te. *(alle
DUL. Misericordia! con tutto il sesso! altre)*

Un danzatore - egual non v'è.

ADI. Ehi, Nemorino. *(avanzandosi)*

NEM. *(Oh! Cielo! anch'essa!)*

DUL. *(Ma tutte, tutte!)*

ADI. A me t'appressa.

Belcor m'ha detto, che, lusingato

Da pochi scudi, ti fai soldato.

CORO Soldato! oh! diamine!

ADI. Tu fai gran fallo.

Su tale oggetto parlar ti vo'.

NEM. Parlate, io v'odo. *(odesi la musica del ballo)*

GIA. CORO Il ballo, il ballo!..

NEM. È vero, è vero *(al Coro)* Or or verrò. *(ad Adi.)*

TUTTI.

NEM. *(Io già m'immagino che cosa brami.*

Già senti il farmaco, di cor già m'ami.

Le smanie e i palpiti di core amante

Un solo istante - hai da provar.)

- ADI. (Oh! come rapido fu il cambiamento!
 Dispetto insolito in cor ne sento.
 O amor, ti vendichi di mia freddezza;
 Chi mi disprezza - mi è forza amar.)
- DUL. (Sì, tutte l'amano, oh! meraviglia!
 Cara, mirabile la mia bottiglia!
 Già mille piovono zecchin di peso:
 Comincio un Creso - a diventar.)
- GIA. (Di tutti gli uomini del suo villaggio
 Costei s'immagina aver l'omaggio:
 Ma questo giovane sarà, lo giuro,
 Un osso duro - da rosicchiar.) (*Nem. parte
 con Gia. e col Coro*)

SCENA VII.

ADINA, e DULCAMARA.

- ADI. Come se 'n va contento!
- DUL. La lode è mia.
- ADI. Vostra, o Dottor?
- DUL. Sì, tutta.
 La gioja è al mio comando,
 Io distillo il piacer, l'amor lambicco,
 Come l'acqua di rose; e ciò che adesso
 Vi fa maravigliar nel giovinotto,
 Tutto portento egli è del mio decotto.
- ADI. Pazzie!
- DUL. Pazzie, voi dite?
 Incredula! pazzie! Sapete voi
 Dell'Alchimia il poter, il gran valore
 Dell'Elisir d'amore
 Della regina Isotta?
- ADI. Isotta!
- DUL. Isotta.
 Io n'ho d'ogni mistura e d'ogni cotta.

ADI. (Che ascolto?) E a Nemorino
Voi deste l'Elisir?

DUL. Ei me lo chiese
Per ottener l'affetto
Di non so qual crudele...

ADI. Ei dunque amava?

DUL. Languiva, sospirava
Senz' ombra di speranza; e, per avere
Una goccia del farmaco incantato,
Vendè la libertà, si fè soldato.

ADI. { (Quanto amore! ed io, spietata!
Tormentai sì nobil cor!)

DUL. { (Essa pure è innamorata:
Ha bisogno del liquor.)

ADI. Dunque... adesso... è Nemorino
In amor sì fortunato!..

DUL. Tutto il sesso femminile
È pel giovine impazzato.

ADI. E qual donna è a lui gradita?
Qual fra tante è preferita?

DUL. Egli è il gallo della Checca
Tutte segue; tutte becca.

ADI. { (Ed io sola, sconsigliata,
Possedea quel nobil cor!)

DUL. { (Essa pure è innamorata:
Ha bisogno del liquor.)

Bella Adina! qua un momento...
Più d'appresso... su la testa.
Tu sei cotta... io l'argomento
A quell'aria afflitta e mesta.
Se tu vuoi?..

ADI. S'io vo'? che cosa?

DUL. Su la testa, o schizzinosa!
Se tu vuoi, ci ho la ricetta,
Che il tuo mal guarir potrà.

- ADI. Ah! Dottor, sarà perfetta,
Ma per me virtù non ha.
- DUL. Vuoi vederti mille amanti
Spasimar, languire al piede?
- ADI. Non saprei che far di tanti:
Il mio core un sol ne chiede.
- DUL. Render vuoi gelose, pazze
Donne, vedove, ragazze?
- ADI. Non mi alletta, non mi piace,
Di turbar altrui la pace.
- DUL. Conquistar vorresti un ricco?
- ADI. Di ricchezze io non mi picco.
- DUL. Un Contino? un Marchesino?
- ADI. Io non vo' che Nemorino.
- DUL. Prendi su la mia ricetta,
Che l' effetto ti farà.
- ADI. Ah! Dottor, sarà perfetta,
Ma per me virtù non ha.
- DUL. Sconsigliata! e avresti ardire
Di negare il suo valore?
- ADI. Io rispetto l' Elisire,
Ma per me ve n' ha un maggiore:
Nemorin, lasciata ogni altra,
Tutto mio, sol mio sarà.
- DUL. (Ahi! Dottore! è troppo scaltra:
Più di te costei ne sa.)
(a 2)
- ADI. Una tenera occhiatina,
Un sorriso, una carezza,
Vincer può chi più si ostina,
Ammollir chi più ci sprezza.
Ne ho veduti tanti e tanti
Presi, cotti, spasimanti,
Che nemmeno Nemorino
Non potrà da me fuggir.

La ricetta è il mio visino,
In quest'occhi è l'elisir.

DUL. Sì, lo vedo, o briconella,
Ne sai più dell'arte mia:
Questa bocca così bella
È d'amor la spezieria:
Hai lambicco ed hai fornello
Caldo più di un Mongibello,
Per filtrar l'amor che vuoi,
Per bruciare e incenerir.
Ah! vorrei cambiar coi tuoi
I miei vasi d'Elisir.

(partono)

SCENA VIII.

NEMORINO.

Una furtiva lagrima
Negli occhi suoi spuntò...
Quelle festose giovani
Invidiar sembrò...
Che più cercando io vo?
M'ama, lo vedo.
Un solo istante i palpiti
Del suo bel cor sentir!..
Co' suoi sospir' confondere
Per poco i miei sospir'!..
Cielo, si può morir;
Di più non chiedo.

Eccola... Oh! qual le accresce
Beltà l'amor nascente!
A far l'indifferente
Si seguiti così, finchè non viene
Ella a spiegarsi.

SCENA IX.

ADINA e NEMORINO.

ADI. Nemorino!... ebbene?

NEM. Non so più dove io sia: giovani e vecchie,
Belle e brutte mi voglion per marito.

ADI. E tu?

NEM. A verun partito
Appigliarmi non posso: attendo ancora...
La mia felicità... (ch'è pur vicina).

ADI. Odimi.

NEM. (*allegro*) (Ah! ah! ci siamo.) Io v'odo, Adina.

ADI. Dimmi; perchè partire,
Perchè farti soldato hai risoluto?

NEM. Perchè?... perchè ho voluto
Tentar se con tal mezzo il mio destino
Io potea migliorar.

ADI. La tua persona...
La tua vita ci è cara... Io ricomprai
Il fatale contratto da Belcore.

NEM. Voi stessa!!.. (È naturale: opra è d'amore.)

ADI. Prendi: per me sei libero:
Resta nel suol natio;
Non v'ha destin sì rio,
Che non si cangi un dì. (*gli porge il con-*
Qui, dove tutti t'amano, *tratto*)
Saggio, amoroso, onesto,
Sempre scontento e mesto
No, non sarai così.

NEM. Ma se non m'ami....

ADI. Ah! sappilo,
Tu mi sei caro, e t'amo:
Farti felice io bramo
Del mio costante amor.

NEM.

Oh! gioja inesp[er]imibile!
Non m'ingannò il dottor.

SCENA X.

BELCORE, SOLDATI e tutto il Villaggio.

ADI. Tu sei mio sposo.

BEL. Oh Diavolo!

Sposo?... ci canzoniamo!

CORO Brava davvero, bravissima
Alfin ti colse amor.

ADI. Nel dolce incanto - di tal momento
Baizar io sento - di gioja il cor.
In te soltanto - rapita è l'alma
Nella tua calma - respiro ancor.
Ah! pria che al giubilo - soccomba il core
Al petto stringimi - sgombra il timore
Immensa è l'estasi - del mio piacer.

NEM. { Per tanto giubilo - è angusto il petto
Vive ogni affetto - nel tuo pensier.

BEL. { L'affare è serio! - s'aman, cospetto!
Mi fa dispetto - tanto piacer.

CORO { Puro e dolcissimo - è il loro affetto:
Del suo diletto - si de' goder.

BEL. È proprio vero?

ADI. Ella è così, Belcore;
E convien darsi pace ad ogni patto.
Egli è mio sposo: quel che è fatto...

BEL. È fatto.

Tientelo pur, briccona.

Peggio per te. Pieno di donne è il Mondo;
E mille e mille ne otterrà Belcore.

SCENA ULTIMA

DULCAMARA, *e detti.*

DUL. Ve le darà questo elisir d'amore.

NEM. Caro Dottor, felice

Io son per voi.

TUTTI Per lui!!

DUL. Per me. — Sappiate

Che Nemorino è divenuto a un tratto

Il più ricco castaldo del villaggio...

Poichè morto è lo zio...

ADI. } Morto lo zio!

NEM. }

GIA. } Io lo sapeva...

DON. }

DUL. Lo sapeva anch'io.

Ma quel che non sapete,

Nè potreste saper, egli è che questo

Sovrumano elisir può in un momento,

Non solo rimediare al mal d'amore,

Ma arricchir gli spiantati.

CORO Oh! il gran liquore!

DUL. Ei corregge ogni difetto;

Ogni vizio di natura,

Ei fornisce di belletto

La più brutta creatura:

Camminar ei fa le rozze,

Schiaccia gobbe, appiana bozze,

Ogni incomodo tumore

Copre sì, che più non è...

CORO Qua, Dottore, a me, Dottore...

Un vasetto... due... tre.

DUL. Egli è un' offa seducente

Pei guardiani scrupolosi;

ATTO SECONDO

È un sonnifero eccellente
 Per le vecchie e pei gelosi;
 Dà coraggio alle figliuole
 Che han paura a dormir sole;
 Svegliarino è per l'amore
 Più potente del caffè.

CORO Qua, Dottore... a me, Dottore...
 Un vasetto... due... tre. *(giugne la carrozza di Dul., egli vi sale, tutti lo circondano)*

DUL. Prediletti dalle stelle,
 Io vi lascio un gran tesoro;
 Tutto è in lui; salute e belle,
 Allegria, fortuna ed oro.
 Rinverдите, rifiorite,
 Impinguate ed arricchite:
 Dell'amico Dulcamara
 Ei vi faccia ricordar.

CORO Viva il grande Dulcamara,
 Dei Dottori la fenice.

NEM. Io gli debbo la mia cara.

ADI. Per lui solo io son felice.

a 2 } Del suo farmaco l'effetto
 Non potrò giammai scordar.

BEL. } Ciarlatano maladetto,
 Che tu possa ribaltar! *(il servo di Dul. suona la tromba. La carrozza si move. Tutti scuotono i loro cappelli e lo salutano)*

CORO Viva il grande Dulcamara,
 La fenice dei Dottori!
 Con salute e con tesori
 Possa presto a noi tornar.

FINE



